

DER HSG-KURIER

AUSGABE 1/2018

www.hsg-baunatal.de



Das aktuelle *HallenMagazin* der HSG Baunatal

HANDBALLZEIT in BAUNATAL



HSG BAUNATAL vs TV HERSFELD



Rudolph

17 Uhr SPORTHALLE HERTINGSHAUSEN

15 Uhr | Derbytime in Baunatal

HSG Baunatal II vs GSV E. Baunatal II



**DIE MOTIVATION KOMMT
DURCH IHR TEAM.**

**DIE PROJEKT-
FÖRDERUNG
DURCH UNS.**



Rückenwind ist einfach.

Wenn man große Projekte gemeinsam anpackt.

www.rueckenwind-fuer-unsere-region.de

 **Kasseler
Sparkasse**



Grüßworte zum Saisonstart

PETER NORWIG | 1. Vorsitzender der HSG BAUNATAL



Liebe Fans, Sponsoren und Freunde der HSG Baunatal,

herzlich willkommen zu unserer 26. Saison als Handball-Spielgemeinschaft-Baunatal

Am letzten Wochenende haben wir das 25jährige Bestehen der HSG Baunatal gefeiert und uns mit einem Einlagespiel unserer 1. Männermannschaft gegen eine HSG-Auswahl, sowie bei der Mannschaftsvorstellung der 1. u. 2. Damenmannschaft, schon so

auf das heutige Heimspielwochenende eingestimmt. Alle HSG-Teams möchten nun die Früchte der langen und anstrengenden Vorbereitungsphase, ernten. Eins vorab: „Es wird eine spannende Saison für alle HSG Mannschaften“.

Unsere Jugendteams sind alle als Jahrgangsjüngere am Start. Das Aushängeschild im Jugendbereich ist in dieser Saison unsere weibliche C-Jugend, die in der Oberliga antreten wird.

Im Seniorenbereich dürfen wir uns ebenfalls auf einige spannende Entwicklungen freuen.

Die Damen um ihren neuen Trainer Carsten Becker, haben nach ihrer letzten starken Saison mit Platz 4, das Bestreben, wieder oben mitzuspielen. Das wird aber keinesfalls eine Selbstverständlichkeit, da weiterhin sehr routinierte Teams in der Bezirksoberliga an den Start gehen.

Bei unserer 1. Männermannschaft lässt es sich nur schwer einschätzen, wie stark die Landesliga sein wird. Sicher handelt es sich mit dem Oberliga-Absteiger aus Vellmar um das Team, welches klar vorneweg marschieren könnte. Doch dahinter wird es ein Verfolgerfeld geben, welches in seiner Breite noch nicht dagewesen ist.

Unsere 1. Männermannschaft musste hingegen ein paar schmerzliche Veränderungen hinnehmen. So verlegte Lennart Kusan seinen beruflichen Schwerpunkt nach Frankfurt und Martin Reinbold wechselte Ende Mai kurzfristig zur MT Melsungen II. Somit begann für die Verantwortlichen der 1. Mannschaft, die schwierige Suche nach einem zweiten Kreisläufer. Mit Stefan Harbusch, der schon einige Jahre für die HSG spielte und seine

Handballschuhe eigentlich an den Nagel gehängt hatte, wurden sie fündig. Stefan erklärte sich noch einmal bereit, uns für eine Saison auszuhelfen, dafür danken wir „Stef“ auf das Herzlichste. Willkommen zurück in unserer HSG-Familie, „Stef“!

Unsere 2. Männermannschaft hat mit Stefan Käse einen sehr erfahrenen Trainer bekommen. Er wird versuchen, den jugendlichen Elan des Teams etwas mehr zu steuern und somit die Leitungsschwankungen der letzten Bezirksoberligasaison weiter zu minimieren.

Die 2. Damenmannschaft wird als Aufsteiger in die Bezirksliga-A eine gute Rolle spielen, so auch die 3. Männermannschaft, der einmal ein ruhiger Auftakt in die Saison zu wünschen ist.

Das Heimspielwochenende

Am Samstag startet die weibliche C den HSG Heimspielreigen.

Um 15.00 Uhr treffen sie auf die HSG Dutenhofen. Mal schauen wie sie in die Oberligasaison finden. Anschließend wird die männliche B-Jugend ab 16.45 Uhr gegen Bettenhausen antreten.

Am Sonntag um 13.00 Uhr wird unsere männliche A-Jugend ihre Visitenkarte gegen Külte/Korbach abgeben. Unser A-Jugendteam hat für die starke Bezirksoberliga gemeldet. Mal schauen, wie die Saison verläuft.

Um 15.00 Uhr trifft unsere 2. Männermannschaft „bei der Mutter aller Derbys“ auf den GSV E. Baunatal II. Es gilt gegen das hochgehandelte Team der Eintracht einen ordentlichen Brocken wegzuräumen und das gleich im ersten Spiel. Derbys dieser Art lassen aber keine Ergebnisvorhersage zu.

Anschließend um 17.00 Uhr startet unsere 1. Männermannschaft in ihre Landeligasaison. Kein geringerer als das Spitzenteam der letzten 10 Jahre vom TV Hersfeld, stellt sich bei uns vor. Also gleichmal eine klare Stellungnahme, die beide Teams abgeben werden.

Zum Schluss wünsche ich allen für das spannende Handballwochenende, tolle und faire Spiele. Unseren Gästen einen angenehmen Aufenthalt, allen Schiedsrichtern „Gut Pfiff“.

Herzlichst, euer Peter Norwig



Bau- und Möbelschreinerei Henkel & Söhne GmbH

Otto Hahn Str. 24 Tel. (0561) 95 14 90
34253 Lohfelden info@henkelundsoehne.de

www.henkelundsoehne.de

Fenster in Holz, Kunststoff & Holz-Alu in eigener Fertigung

- Acrylcolor Fenster
- Treppenbau
- Haus/Zimmertüren
- Innenausbau
- Rolladenbau
- Wintergärten



Handballzeit in Baunatal

Spieltag	Anpfiff	Liga	Spielpaarung
Samstag, 15.09.2018	15:00 Uhr	Oberliga/Nord weibl. Jgd. C	HSG Baunatal - HSG Dutenhofen/Münchh.
	16:45 Uhr	Bezirksliga männl. B	HSG Baunatal - JSG Bettenhausen
Sonntag, 16.09.2018	15:00 Uhr	Bezirksoberliga/Männer	HSG Baunatal II - GSV E. Baunatal II
	17:00 Uhr	Landesliga/Männer	HSG Baunatal - TV Hersfeld

Derbytime in Baunatal

Das Derby zwischen den Reserveteams der HSG Baunatal II und dem GSV E. Baunatal II, sowie der anschließende Landesligaklassiker zwischen der HSG Baunatal und dem TV Hersfeld, bestimmen das 1. Handballwochenende in der neuen Saison. Interessant ist aber auch, wie sich die Mädels der weiblichen Jugend C Tags zuvor gegen die HSG Dutenhofen in der Oberliga/Nord schlägt. Für Spannung ist gesorgt!





Grußworte zum Saisonstart

TOBIAS OSCHMANN | Kapitän der Landesligamannschaft



Liebe Zuschauerinnen, Zuschauer und Sponsoren,

ich begrüße Euch zur neuen Saison in der Sporthalle Hertingshausen. Bevor ich zur neuen Saison komme, möchte ich kurz einen Rückblick aus Sicht der Mannschaft auf die alte Saison geben. Fasst man es kurzum zusammen, dann fehlte uns in der abgelaufenen Saison die Konstanz, sodass wir am Ende nur auf Platz 6 gelandet sind. Ein Grund ist sicherlich das erneute, große Verletzungspech, was uns zu vielen Improvisationen gezwungen hat. Dennoch haben wir gegen die Top-teams gute Leistungen gezeigt und zuverlässig gepunktet. Leider haben wir in anderen Spielen zu oft die Körpersprache und Aggressivität vermissen lassen, wodurch wir einige Punkte gegen Mannschaften, die hinter uns stehen, liegengelassen haben. Diese Erkenntnis nehmen wir mit in die neue Saison und wollen uns vor allem in diesem Bereich steigern. Zwar haben uns zwei wichtige Spieler verlassen, jedoch haben wir auch vier Neuzugänge, die uns mit Sicherheit weiterhelfen werden. Um ein konkretes Ziel auszugeben, dafür ist es sicherlich noch zu früh und die Liga dieses Jahr wahrscheinlich wieder sehr ausgeglichen. Deswegen beschränken wir uns zunächst auf die oben genannte mentale Weiterentwicklung und erhoffen uns daraus mehr Konstanz. Die Altersstruktur der Mannschaft ist aus meiner Sicht optimal. Wir haben viele junge Spieler, die immer mehr in ihre Rollen hineinwachsen, zudem auch mittlerweile eine Reihe an erfahrenen Spielern, die die jungen Spieler dabei unterstützen. Der Zusammenhalt und die Stimmung innerhalb der Mannschaft ist sehr gut, alle Spieler wachsen immer mehr zusammen und ziehen an einem Strang. Obwohl der Altersunterschied bei teilweise zwischen zehn bis zwölf Jahren liegt, harmonisieren alle miteinander. Diese Stärke wollen und müssen wir noch mehr auf

dem Spielfeld einbringen, sodass wir neben dem vorhandenen spielerischen Potential, auch die Komponente „Kampf, Teamgeist & Körpersprache“ in jedem Spiel zu 100% einbringen. Gelingt uns das, können wir in diesem Jahr in der Entwicklung wieder einen Schritt nach vorne machen. Die Liga ist aus Spieler-, aber sicher auch aus Zuschauersicht, hoch interessant. Mit Vellmar kommt ein Top-Team hinzu, das gleichzeitig wieder ein Derby ist. Die Aufsteiger sind Gegner, die viele Spieler noch nicht bespielt haben. Mit Hünfeld, Großenlüder sowie dem heutigen Gegner Hersfeld warten weitere Top-Teams auf uns, gegen die wir in der Vergangenheit schon packende Spiele gespielt haben. Auf diese Herausforderungen haben wir uns optimal vorbereitet und am „Feinschliff“ im Trainingslager, was wir fast schon traditionell in Duderstadt durchgeführt haben, gearbeitet. Dort waren wir drei Tage bei besten Bedingungen untergebracht und konnten als Mannschaft weiter wachsen. Neben vielen Trainingseinheiten, Spielen und mannschaftlichen Angelegenheiten, wie etwa die Wahl des Mannschaftsrats, die Verabschiedung des Strafenkatalogs usw., durften auch Neuzugänge eine kleine Aufnahmeprüfung meistern. Anschließend standen noch einige Testspiele und das Jubiläum „25 Jahre HSG Baunatal“ an. Auf dieses Jubiläum und das Wiedersehen mit vielen ehemaligen Mitspielern habe ich mich persönlich ganz besonders gefreut. Durch diese vielen Highlights verging die Saisonvorbereitung recht schnell und der Auftakt gegen Hersfeld rückte näher. Die Mannschaft freut sich auf die Herausforderungen der kommenden Saison und auf die Heimspiele in der schönen Sporthalle Hertingshausen. Ebenso freuen und wünschen wir uns, dass Ihr als Zuschauerinnen und Zuschauer uns in jeder Phase der Saison unterstützt und kritisch, aber auch mit der nötigen Rückendeckung zu den Heim- und Auswärtsspielen kommt. In diesem Sinne — auf eine erfolgreiche Saison!

Euer Tobias Oschmann

Autofahren ist cool...

...aber auch fahren will gelernt sein!







1. Männer | Landesligakader 2018/19



Nr.:	Name	Vorname	Alter	Position
1	Henkel	Maximilian	26	Tor
3	Dittmar	Marc	20	Rückraum
5	Bachmann	Dennis	21	Rechtsaußen
6	Cammann	Lars	21	Rechtsaußen
7	Kusan	Lennart	23	Rückraum
8	Oschmann	Tobias	30	Rückraum
10	Gruber	Simon	21	Rückraum
14	Richter	Janik	21	Rückraum
15	Wagenführ	Max Malte	30	Linksaußen
16	Suter	Maximilian	24	Tor
18	Vogt	Christian	24	Rückraum
22	Mett	Maik	28	Kreis
24	Range	Tim	18	Rückraum
25	Käse	Jannik	24	Rückraum
31	Seifert	Markus	21	Rückraum
33	Hartung	Tim	20	Kreis
71	Guthardt	Robin	28	Linksaußen
OA	Röhrscheid	Bernd		Betreuer
OB	Fuhrig	Mike		Trainer
OD	Stefan	Adelina		Physiotherapeutin



Kontakte zur HSG BAUNATAL

Name	Ressortleiter/in	Rufnummer	E-Mail Adresse
Peter Norwig	1. Vorsitzender	0157-53066652	peter.norwig@hsg-baunatal.de
Karl-Heinz Gerlach	2. Vorsitzender	0176-51119730	karl-heinz.gerlach@hsg-baunatal.de
Jochen Trogisch	3. Vorsitzender	0151-14521925	jochen.trogisch@hsg-baunatal.de
Sven Käse	1. Kassierer	0173-2940544	sven.kaese@hsg-baunatal.de
Harald Puffer	2. Kassierer	0173-2948087	harald.puffer@hsg-baunatal.de
Uwe Oschmann	Team Männer-I	0176-32490361	uwe-oschmann@hsg-baunatal.de
Jan-Frederik Albert	Team Männer-II-III	0170-7918596	jan.albert@hsg-baunatal.de
Sophia Köhler	Team Frauen-I-II	0172-1847459	sophia.koehler@hsg-baunatal.de
Max Malte Wagenführ	Jugendhandball	01733684678	max-malte.wagenfuehr@hsg-baunatal.de
Tobias Oschmann	Jugendhandball	0172-8870637	tobias.oschmann@hsg-baunatal.de
Klaus Trogisch	Schiedsrichter	0178-4915748	klaus.trogisch@hsg-baunatal.de
Gabi Trogisch	Zeitnehmer	0178-1408135	gabi.trogisch@hsg-baunatal.de
Uwe Oschmann	Pressewesen/Kurier	0176-32490361	uwe.oschmann@hsg-baunatal.de
Sven Käse	HSG-Förderverein	0173-2940544	sven.kaese@hsg-baunatal.de
Christian Siebert	Festausschuss	0179-9301476	
Karl-Heinz Ludwig	Festausschuss	05665-8634	

Handwerksbäckerei - Konditorei - Bistro - Café



Döhne

*Sportlichen Erfolg
Wünscht Ihr
Baunataler
Brotspezialist*

BAUNATAL-ALTENBAUNA, ALTENRITTER STR. 2

E-K-Z BAUNATAL

Impressum

Der HSG-Kurier

HallenMagazin der Handballspielgemeinschaft Baunatal. Das HallenMagazin mit Werbung, Spielberichten, und Bekanntmachungen, erscheint zu jedem Heimspieltag der 1. Männermannschaft.

Herausgeber

HSG Baunatal, eine Spielgemeinschaft der Handballabteilungen des KSV Baunatal, TSV Guntershausen, TSV Hertingshausen. Vertretungsberechtigter Vorstand ist Peter Norwig, Karl-Heinz Gerlach, Jochen Trogisch.

Redaktion

Pressewesen der HSG Baunatal | Uwe Oschmann

Bestimmungen

Texte, Fotos, Werbung und andere Informationen unterliegen, sofern nicht anders gekennzeichnet, dem Copyright der HSG Baunatal. Inhaltlich verantwortlich für die verfassten Artikel, gemäß §55 Abs. 2 RStV, sind die jeweiligen Autoren.

Herstellung

Druckerei Horn

Körlegasse 18, 342212 Melsungen/Kirchhof



Pinnwand | HSG BAUNATAL



Schiedsrichter und Zeitnehmer
dringend gesucht!



Habt ihr Lust die Spielleitung zu übernehmen?

Die HSG Baunatal sucht Schiedsrichter/innen und Zeitnehmer/innen für die Spielleitung. Die Ausbildung wird von den zuständigen HSG-Ressortleitern betreut. Nach erfolgreicher Prüfung werden die frischgebackenen Spielleiter von der HSG BAUNATAL umfassend eingekleidet.

Während dem ersten Spielleiterjahr findet weiterhin eine Betreuung durch die Ressortleiter statt.

Interessierte Erwachsene und Jugendliche ab 15 Jahren, melden sich bitte bei den Ressortleitern:

Schiedsrichterwesen Klaus Trogisch

Mobil: 0178-4915748

Zeitnehmerwesen Gabi Trogisch

Mobil: 0178-1408135

HSG-Vorsitzenden Peter Norwig

Mobil: 0157-53066652

Ohne Schiedsrichter u. Zeitnehmer kein Handballspiel!





Schiedsrichterwesen | HSG Baunatal

Klaus Trogisch | Schiedsrichterwart

Ohne Schiedsrichter geht es nicht!

Handball war ursprünglich ein Mädchensport. Er entstand als das weibliche Geschlecht versuchte Fußball zu spielen, diese legten allerdings die ungeschriebenen Regeln anders aus - und so entstand Handball (nicht durch Kreuzung von Fußballern mit intelligenten Menschen (Politikern und Lehrern) wie man vermuten könnte). Im Laufe der Zeit spielten auch Männer Handball, die vom Fußballverein ausgeschlossen wurden, da sie die IQ-Grenze von 50 überschritten. Dadurch wurde der Sport aggressiver und körperbetonter (im Gegensatz zum Basketball, bei dem Berührungen verboten sind, da Basketballer die Testosterongrenze anderer Sportler stark unterschreiten). *"Aber egal, Handball ist eh besser als Fußball und Basketball"*, so Lukas Podolski!

Quelle: <https://www.stupidedia.org/stupi/Handball>

Die Schiedsrichter (SR) stehen meist im Mittelpunkt, werden oft angegangen, erhalten eher weniger Zustimmung, noch seltener erhalten sie Lob! Das sind die SR im Handball, aber auch in vielen anderen Sportarten, wo sie zum Einsatz kommen. Ausnahme ist der Rugbysport, dort werden die SR mit Respekt behandelt. Dennoch, ohne SR geht es nicht! Sie haben die Aufgabe das Spiel zu leiten und für die erforderliche Ordnung auf dem Spielfeld zu sorgen. Dies ist nicht immer einfach, die eigene Tagesform und das Verhalten von Spielern und Zuschauern tragen ihr Übriges dazu bei (Der Autor dieses Artikels weiß wovon er schreibt). Aber mit der richtigen Einstellung macht es Spaß Spiele zu leiten, Spielregeln zu vermitteln und jüngeren Handballern beizubringen, wie Handball nach den Regeln zu spielen ist! Wie geschrieben ohne SR geht es nicht.

In unserer HSG brauchen wir eine bestimmte Anzahl von SR, die über die Anzahl der gemeldeten Mannschaften definiert wird, z.Zt. ist es knapp, es droht leider wieder eine Strafe seitens des Handballbezirkes Kassel-Waldeck. Hier ist anzumerken, dass der Hessische Handball-Verband, zu dem der Bezirk Kassel-Waldeck gehört, der einzige Handball-Verband in Deutschland ist, der nach derzeitigem Stand sowohl eine Geldstrafe und einen Punktabzug als Bestrafung bei Nichterfüllung des SR-Solls vorsieht. Dies sollte im Interesse aller Vereine im Bezirk unbedingt geändert werden!

Also suchen wir immer engagierte, begeisterungsfähige Sportler, die die HSG in der Funktion als SR unterstützen wollen. Die Ausbildung findet in einem mehrtägigen Lehrgang mit einer abschließenden Prüfung statt. Leider gibt es hier einige restriktive Vorgaben seitens des Bezirkes, die es nicht leicht machen, Freiwillige zu finden. Dennoch macht es, nach bestandener Prüfung, Spaß SR zu sein. Interessierte können sich gerne an den SR-Wart der HSG, Klaus Trogisch, wenden oder auch an jeden anderen SR der HSG.

Dies sind: Julia Geßner, Moritz Arend, Walter Bax, Manfred Berle, Jens Brocker, Sebastian Bruns, Tobias Ganasinski, Frank Nödler, Jochen Trogisch, Klaus Trogisch (10 SR)

Und immer daran denken: Seid fair zu den SR, denn ohne sie geht es nicht!

Klaus Trogisch, SR-Wart der HSG Baunatal



SCHERB OHG

SCHERB OHG
Gesellschafter Melanie Scherb-Trampedach u. Frank Scherb
Korbacherstr. 7
34270 Schauenburg
Tel.: 05601-1419
Fax: 05601-504991
eMail: info@esso-scherb.de

WIR SIND DIE HSG



Kurz mal nachgefragt...

STEFAN KÄSE | Trainer der HSG BAUNATAL II



Kurier: *Hallo Stefan, schön, dass du wieder in der HSG Baunatal aktiv bist. Wie kam es zu deinem Entschluss, unser BZO-Team als Trainer zu übernehmen?*

Stefan: Ich habe die Mannschaft, schon im letzten Jahr aufmerksam verfolgt und ihre enorme Freude beim Spiel gesehen. Als dann die Anfrage im Frühjahr gekommen ist fiel mir die Entscheidung nicht schwer.

Kurier: *Unser BZO-Team ist offensichtlich eines der jüngsten Mannschaften in der Liga. Wo siehst du Potentiale und wo muss noch nachgebessert werden?*

Stefan: *Es sind viele junge talentierte Spieler im Kader und es kommen auch noch einige aus der Jugend hinzu. Hier sehe ich die Möglichkeit mit diesen Spielern langfristig eine solide Mannschaft in der BZO aufzubauen.*

Kurier: *Wie sieht die Zusammenarbeit mit unserem Trainer der Landesligamannschaft, Mike Fuhrig aus? Gibt es in der Trainings- u. Spielphilosophie gleiche Ansichten, sprecht ihr euch über Inhalte ab?*

Stefan: Es ist eine gute und freundschaftliche Zusammenarbeit. Wir haben ja das gleiche Verständnis von unserem Sport, (sind ja auch gleich alt)

Kurier: *In der abgelaufenen Saison belegte unsere Landesligareserve einen sehr guten 6. Platz. Wie sieht die Zielsetzung für die neue Saison aus?*

Stefan: Die Platzierung im Letzen Jahr war super. In dieser Saison sind mit Wehlheiden und Hofgeismar zwei starke Absteiger aus der Landesliga hinzu gestoßen. Wir hoffen, dass wir annähernd erfolgreich wie in diesem Jahr abschließen können.

Kurier: *Wir wünschen Dir und deiner Mannschaft eine verletzungsfreie- und erfolgreiche Saison 2018/19. Vielen Dank dafür, dass du wieder dabei bist und das du dir für das kurze Interview Zeit genommen hast.*

Stefan: Danke für die guten Wünsche, da kann ich mich nur anschließen. Auch ich wünsche allen handballbegeisterten Spielern und Fans der HSG alles Gute für die kommende Saison.



UNSER SERVICE : freecall 0800/94 95 810
www.lorenz-baunatal.eu

...IMMER
 WENN
 ES UM IHRE
 GESUNDHEIT
 GEHT!

NEUE APOTHEKE
 Heinrich-Nordhoff-Str. 7
 Mo. – Fr. : 08:00 Uhr bis 20:00 Uhr
 Sa.: 08:00 Uhr bis 16:00 Uhr

RATHAUS APOTHEKE
 Marktplatz 4
 Mo. – Fr. : 08:00 Uhr bis 18:30 Uhr
 Sa.: 08:00 Uhr bis 14:00 Uhr

REFORMHAUS
 Heinrich-Nordhoff-Str. 7
 Mo. – Fr. : 08:30 Uhr bis 19:00 Uhr
 Sa.: 08:30 Uhr bis 14:00 Uhr



Werbepartner | HSG Baunatal

Hofeditz GmbH

Industriedienstleistungen

INDUSTRIE. DIENST. LEISTUNG.

Lösungen, wo sie gebraucht werden.

Sauber und sicher - seit 1984 sind wir Partner der Industrie.



Industriereinigung

Gepflegte Ressourcen für mehr Leistung.



Entgratungsarbeiten

Service aus einem Guss.



Schweißen & Kitten

100 % Sanierung von Lunkerteilen.



Laser-Reinigung

Mobiler Reinigungslaser: Formenreinigung



Laser-Oberflächentechnik

Laser-Reinigungsverfahren: Restaurierung



Trockeneis-Reinigung

Reinigungs-Spezialisten vor Ort



25 Jahre | HSG Baunatal



Grußworte wurden übermittelt von: v.l.n.r.
Handball-Bezirksvorsitzender Manfred Ludwig,
1.Stadträtin Silke Engler, HSG-Vorsitzender Peter Norwig



Peter Norwig bekommt die Silberne Ehrennadel
des Hessischen Handballverbandes überreicht

HHV zeichnet Peter Norwig mit der Silbernen Ehrennadel aus

horn

digitaldruck

design—digitaldruck
offsetdruck—textildruck
textilshop—werbetechnik

Körlegasse 18
34212 Melsungen
Tel.: 05661/ 6611
E-Mail: info@horn-druckerei.de
www.horn-druckerei.de



25 Jahre | HSG Baunatal



GTÜ-Prüfstelle Baunatal

HU / UMA / Änderungsabnahmen



Di., Mi., Do. von 15⁰⁰ bis 18⁰⁰ Uhr

www.ulli-oehm.de

Tel.: 0175 / 2487250

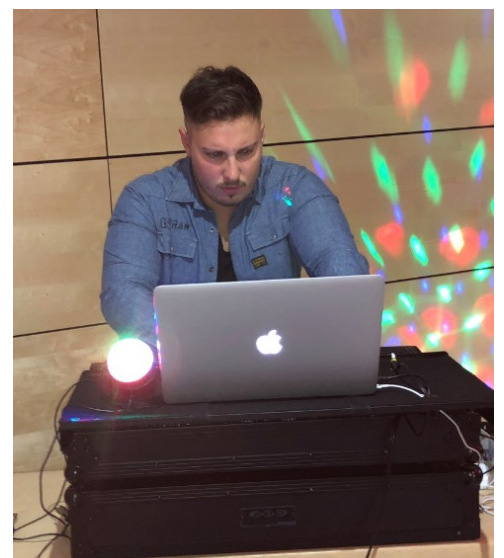
Altenritter Straße 13 | Altenbauna

„Das orange Haus“

VERTRAGSPARTNER

GTÜ

Sie alle sorgten für Röhrscheid, Dennis
 beste Unterhaltung: Bachmann, René
 Hinten v. l. n. r.: Recknagel, Timm
 Mike Fuhrig, Chris- Kohberger, Sebasti-
 toph Ludwig, Jan- an Bruns, Jannik
 Hendrik Walther, Käse,, Bernd
 Felix Heckmann, Röhrscheid. Vorn:
 Dennis Wittig, Maik Mett, Chris-
 Christian Brand, toph Ganasinski,
 Fabian Meyfahrt, Christian Vogt, Iljo
 Julian Recknagel, Duketis, Max Malte
 Tobias Oschmann, Wagenführ, Simon
 Tim Range, Markus Gruber, Lars Cam-
 Seifert, Robin Gut- mann, Max Suter.
 Mitte: Max (Foto: uos)
 Henkel, Michael
 Horn, Valentin



Sorgte für gute Stimmung
 bei der „After-Game-Party“
 Sebastian Bruns (Foto: uos)



25 Jahre | HSG Baunatal



Hatten großen Spaß bei der Jubi-Party:

Nicole und Arnd Mumberg
(Instrumentenschmiede Mumberg in
Baunatal),
HSG-Fördervereinsvorsitzender Sven
Käse und HSG-Vorstandsmitglied
Christoph Ganasinski...



...Vilde Duknauskaite (3.Liga Spielerin/Germania Fritzlar,
HSG-Trainer Mike Fuhrig und HSG-Vorstandsmitglied Uwe
Oschmann. (Fotos: uos)

KRUG
DER TISCHLER

**Exklusive
Küchen**

BAX
Küchenmanufaktur

www.TischlereiKrug.de

25 Jahre | HSG Baunatal

Feiern mit Freunden

Es sollte den Akteuren und den Zuschauern gleichermaßen Spaß machen. Und genau das hat es, Handball spielen und gucken, Feiern unter Freunden. Seit 25 Jahren gibt es die **HSG Baunatal**, eine Spielgemeinschaft aus **KSV Baunatal**, **TSV Hertingshausen**, und **TSV Guntershausen**. In und um die Sporthalle Hertingshausen, der „HSG-Arena“, trafen sich Fans, Aktive, Ehemalige, kurzum alle, die zur HSG gehören. **Peter Norwig**, der HSG-Vorsitzende, rief in seiner Begrüßung Erinnerungen an die vergangene Zeit wach und appellierte an die HSG-Familie, so weiterzumachen, denn „nur gemeinsam stemmen wir auch die Zukunft.“ Baunatals erste Stadträtin **Silke Engler** lobte die



Verbands-Silber für Peter Norwig (rechts) von Manfred Ludwig, links Silke Engler.



Trainer-Treff bei der HSG: Gerhard Krug, Stefan Käse, Sven Hinz, Mario Lubadel, Gunnar Kliesch und Iljo Duketis (Foto: Fritschler)

Arbeit der HSG, insbesondere die mit der Jugend. **Manfred Ludwig**, Vorsitzender des Bezirks, brachte nicht den üblichen Handball mit, sondern einen Gutschein für einen Lehrgang für einen Kinderhandballtrainer. Und überraschte Peter Norwig mit der Silbernen Ehrennadel des hessischen Verbandes.

Und dann gab es Applaus für die Ex-Trainer, die den Weg in die Halle gefunden hatten. **Gerhard Krug** war da, ebenso **Stefan Käse**, **Sven Hinz**, **Gunnar Kliesch**, **Mario Lubadel** und **Iljo Duketis**. Letzterer übernahm dann das Coaching der „Ehemaligen“, die ein Spielchen gegen das Landesligateam machten. Da durften sich die rund 250 Zuschauer auf eine Wiedersehen mit **René Recknagel** und **Julian Recknagel**

freuen, mit **Felix Heckmann**, **Christoph Ludwig**, **Fabian Mayfahrt**, **Dennis Wittig**, **Michael Horn**, **Christian Brand**, **Christoph Ganasinski**, **Sebastian Bruns**, **Timm Kohberger**, **Jan-Hendrik Walther** und **Valentin Röhrscheid**. Das Ergebnis spielte hier letztlich keine Rolle, ein lockeres Spielchen und Tore waren gefragt. Beides gab es und am dass man alles nicht so ernst nehmen muss, zeigten die letzten Minuten. Da standen alle Spieler auf dem Feld, von Taktik und Ordnung nichts mehr zu sehen. 41:28 für das aktuelle Team stand es zum Schluss, aber das Ergebnis war ja sowieso egal. Das galt übrigens auch für das Einlagespiel der Handicap-Handballer aus dem Fan-Projekt der HSG „Freude geben“. Dabei sein ist eben alles und Feiern mit Freunden. (fri)

Wenn's mehr als Beifall regnet!





Knallhütter Str. 40 • 34225 Baunatal

Tel.: 0561 - 49 26 11

www.dino-trocknungen.de





25 Jahre | HSG BAUNATAL



Die „UNIFIED-Handballer“ der Werraland- u. BDKS-Werkstätten zeigten ihr Können beim Jubiläum der HSG Baunatal. Im Hintergrund der Trainer der UNIFIED-Handballer aus Eschwege und Ex-HSG Trainer Erik Hogreve und der Trainer der UNIFIED-Handballer der BDKS-Baunatal, Peter Norwig. (Foto: uos)

LIONSHOME

HOME & LIVING

ALBERT BECK

**Ihr zuverlässiger Lieferant für
Heizöle • Diesel • Schmierstoffe**

Tel: 0561 - 1 38 10
Tel: 0561 - 40 27 94

Glöcknerplad 48-52 · 34134 Kassel
www.albert-beck.de

Shell Markenpartner

BEST OF SERVICE, TECHNIK UND BERATUNG!

Fachberatung und Verkauf von moderner Unterhaltungselektronik und Hausgerätechnik

- ✓ Reparaturen aller Fabrikate ✓ Meisterwerkstatt
- ✓ Hausgerätereparatur vor Ort ✓ Hausgeräteeinbau
- ✓ SAT- Antennen ✓ Kabelanschluss
- ✓ Telekommunikation ✓ Netzwerktechnik

EURONICS Schäfer

Kassel | Altenbaarenstr. 98 | T 0561 42063 | euronics.schaefer@kasseler.de



25 Jahre | HSG Baunatal



Hatten viel Spaß bei der „After Game Party“: Julian Recknagel, René Recknagel und Christian Brand (Foto: uos)

www.Salon-Schüffler.de



SALON SCHÜFFLER
Inh. Andrea Eheim-Lenhardt

Öffnungszeiten
Montag-Freitag 9 - 18 Uhr
Samstag 8 - 13 Uhr
Donnerstag 9 - 19 Uhr






Trendhaarschnitte
Volumen & Dauerwellen
Geschenkgutscheine
Trends
QUALIFIZIERTE BERATUNG
SCHNEIDEN
Beratung
Goldwell - Produkte

Besuchen Sie uns vor Ort!
📍
Marktplatz 6
34225 Baunatal

WASCHEN
Markenprodukte
HAARPFLEGE
QUALIFIZIERTE BERATUNG
SCHNEIDEN
STYLEN
HOCHSTECKFRISUR

Termin-vereinbarung
0561 - 49 39 05

SCHNEIDEN
FARBTECHNIKEN
KLIMATISIERTE RÄUME
FÖNEN
Ausbildung
Augenbraun
zupfen & färben



25 Jahre | HSG Baunatal



Überzeugen nicht nur auf dem Spielfeld, sondern auch beim Feiern:
HSG-Kapitän Tobias Oschmann und Torhüter Max Henkel (Foto: uos)

Party-Service Grillspezialitäten

Fleischer-Fachgeschäft

Krug



34225 Baunatal-Altenbauna

Altenritter Straße 4

Tel. (05 61) 49 47 17

www.Fleischerei-Krug.de



Patenschaften | HSG-Jugend



Die Förderung unserer Handball-Jugend ist uns sehr wichtig. Auf dieser Seite können Sie symbolisch eine Patenschaft für die Jugendarbeit in der HSG Baunatal übernehmen.

Ein HSG-Logo mit ihrem Namen können Sie für € 50,- beim Förderverein e.V. der HSG Baunatal erwerben. Eine Spendenquittung wird ihnen selbstverständlich ausgestellt.

Ihr Ansprechpartner vom Förderverein: Sven Käse/0173-2940544 oder auch alle anderen Vorstandsmitglieder, die auf Seite 3 im Kurier gelistet sind.

Die Handball-Jugend der HSG bedankt sich für ihre Patenschaft!



25 Jahre | HSG Baunatal



Mit viel Spaß am Zapfhahn: „Harry und Bine“ und im Hintergrund Dunla und Tanja (Foto: uos)

Kiosk am ZOB Baunatal Stadtmitte

Toto - Lotto - Getränke
Nationale & Internationale
Zeitschriften

Öffnungszeiten:
 Mo.-Fr. 6⁰⁰ - 21⁰⁰
 Sa. 7⁰⁰ - 14⁰⁰
 So. 8⁰⁰ - 13⁰⁰

Kiosk am ZOB
 Inh. Andrea Steinberg
 Rudolf-Diesel-Str.
 34225 Baunatal
 Tel.: 0561 / 49 89 90



Achim Leitheiser, sorgte zusammen mit Justus Käse, für das leibliche Wohl der vielen Gäste (Foto: uos)



Werbepartner | HSG Baunatal

Audi BKK

**Sie sagen:
Putzen lohnt sich.**

**Wir verstehen:
echt saubere
Zuschüsse.**



audibkk.de/zahnvorsorge

Service-Center Baunatal
Gerhard-Fieseler-Weg 1
34225 Baunatal
Tel. 0561 521786-0
baunatal@audibkk.de

**Zuhören ist unsere
stärkste Leistung.**



25 Jahre | HSG Baunatal



„Geballte Ladung Handball-Kompetenz“: Kevin Schleider, Litauens Ex-National- und HSG-Spieler Sigitas Vaicys, GSV Co-Trainer- u. Ex-HSG-Spieler Dennis Weinrich (Foto: uos)



MT-Handballer zu Gast bei der HSG Baunatal. Im Rahmen einer Trainingseinheit mit unserer 1. Frauenmannschaft, waren die Nationalspieler und MT-Profis Julius Kühn und Michael Allendorf in der Sporthalle Hertingshausen. Ein ausführlicher Bericht folgt in der nächsten Ausgabe des HSG-Kuriers. (Foto: MT-Melsungen)



25 Jahre | HSG Baunatal



Reiner Schwedes,
Jürgen Stock,
Manfred Krug,
Anette Böhle und
Michael Schmidt



Friedhelm Ohaus,
Britta Gruber,
Elfi Oschmann,
Petra Käse und
Karin Gabriel



Ihr starker Partner

Baunataler Schmiede





Baunataler Schmiede

An der Dammühle 2-4
34225 Baunatal (Kirchbauna)

Telefon: 0561 49 29 43
Telefax: 0561 49 11 44 4
info@baunataler-schmiede.de

Öffnungszeiten:
Montag bis Donnerstag 9 - 17 Uhr
Freitag 9 - 14 Uhr
Weitere Termine nach tel. Vereinbarung



Handball-Tour | HSG Baunatal



HSG-Handball-Tour



HSG Großenlüder/Hainzell

VS.

HSG BAUNATAL

Sonntag, 23.09.2018 – 17:00 Uhr

Abfahrt in Kirchbauna:
14:15 Uhr am Kindergarten

Abfahrt in Hertingshausen:
14:45 Uhr an der Sporthalle



Unterstützt unsere HSG-Jungs auch bei den Auswärtsspielen! Fahrt mit und gebt ihnen auch in Großenlüder euren Rückhalt!

WIR SIND DIE HSG



Börner Reisen GmbH

Das freundliche Busunternehmen für Eure Busfahrten



Kupferstraße 18, 34225 Baunatal

Tel.: 0561 9219193-0, Fax: 0561 9219193-23

mail@boerner-reisen.de * www.boerner-reisen.de



HNA-Artikel | Mittendrin im Sport

Mittendrin im Sport

gesammelt von Manuel Kopp

Fon: 05 61 / 203 11 71

Fax: 05 61 / 203 24 21

Mail: sportredaktion@hna.de



Runder Geburtstag

Der Geburtstag war rund, und so wurde auch die Feier eine runde Sache. Tobias Oschmann von der HSG Baunatal hatte in das Clubhaus des TSV Hertingshausen eingeladen und viele Wegbegleiter und Freunde kamen zum „30.“. Da die Insel Mallorca für viele Handballer immer noch beliebtes Ziel für die Saisonabschlussfahrt ist, war das Party-motto „Malle“. Da wurden in prächtiger Feierlaune unter

anderem Eugen Gisbrecht, Alexander Lubadel, Christian Vogt, Max Henkel, Martin Reinbold, Daniel Otto, Max Suter, Johanna Fischer, Vilde Duknauskaite, Lea Gürbig, Peter und Carina Petrovski gesehen. Für den Nachbarn GSV war stellvertretend der neue Trainer Florian Ochmann da. Und Tobias Oschmann war nach überstandener Meniskus-OP am linken Knie bei Dr. Gerd Rauch mittendrin. (fri)



Ihre
Übernachtungsmöglichkeit
In
34225 Baunatal
Altenritter Straße 8-10

Telefon: 0561-948970
Fax: 0561-94897-51
info@baunataler-hof.de



Gute Stimmung: Handballer-Geburtstag mit unter anderem (vorn von links) Tobias Oschmann, Christian Vogt, Max Henkel, Alexander Lubadel und Martin Reinbold.

Foto: Pia Malmus

Gemeinsam immer erfolgreich

Jessica Klinke und Janik Richter führen Baunatals weibliche Jugend in Handball-Oberliga

Ein toller HNA-Artikel über das erfolgreiche HSG-Trainer-Duo, Janik Richter und Jessica Klink

Von Wolfgang Bauscher

BAUNATAL. Schon früher kreuzten sich ihre Wege im Handball immer wieder. Seit einem Jahr bilden sie sogar ein erfolgreiches Trainergespann. Und das im jungen Alter von gerade einmal 20 Jahren. Mit der weiblichen C-Jugend der HSG Baunatal qualifizierten sich Jessica Klinke und Janik Richter für die Oberliga. Wir stellen das Duo vor.

Die Gleichaltrigkeit ist nicht die einzige Parallele zwischen beiden. Mehrmals wechselten sie in ihrer Spielerlaufbahn zwischen den Baunataler Nachbarn GSV Eintracht und HSG hin und her. Vor sechs Jahren spielten beide mit der jeweiligen C-Jugend der Eintracht mit Erfolg in der Oberliga. Richter wurde mit den Jungen Meister der Nordgruppe, Jessica Klinke mit den Mädchen Dritter. Zudem studieren beide Lehramt. Jannik Mathematik und Politische Wissenschaften für die Haupt- und Realschule, Jessica Sport, Mathematik und Deutsch für die Grundschule.

Zeit für den Handball bleibt den beiden Baunatalern trotz des Studiums genug. Klinke tritt zudem mit den Frauen der HSG in der Bezirksoberliga an, Richter spielt für die erste und zweite Mannschaft in Landes- und Bezirksoberliga.



Weltstar und Strahlmann: Janik Richter (rechts), heute Spieler und Jugendtrainer bei der HSG Baunatal, ließ sich 2006 bei einem Gastspiel des THW Kiel mit Weltstar Nikola Karabatic fotografieren. Foto: Bernd Hahn

„Weil keiner von uns allein den Trainer machen wollte, haben wir zusammen angefangen.“

JANIK RICHTER
TRAINER

Dass sie so früh schon eine Trainerkarriere starten würden, hätten sie nicht geglaubt. Wie aber kam es dazu? „Eher zufällig. Vor der Saison wurde ein Trainer gesucht, und wir beide blieben als einzig mögliche Kandidaten übrig. Weil keiner von uns allein den Trainer machen wollte, haben wir zusammen angefangen“, sagt Richter. „Das hat sich so ergeben. Wir waren schon lange

befreundet und ergänzen uns gut“, erinnert sich Klinke.

Funktioniert hat das Duo von Anfang an. „Wir haben zur gleichen Zeit angefangen, sind gleich alt und haben gleichviel Ahnung vom Handball“, sagt Richter. Kleine Unterschiede gibt es dennoch zwischen ihnen. „Er legt größeres Augenmerk auf die Abwehr, ich auf den Angriff“, sagt Jessica, und Janik ergänzt: „Sie übernimmt gelegentlich die Mutterrolle, ich bin mehr der Disziplinator.“

Wie auch immer, es funktioniert. Und es sollte nach erfolgreicher Qualifikation auch in der Oberliga funktionieren. „Wir hatten das Glück, die

Lesen Sie weiter auf Seite 27...



HNA-Artikel | HSG-Jugendtrainer

...Fortsetzung von Seite 26



Bilden ein erfolgreiches junges Trainergespann: Jessica Klinke (links) und Janik Richter.

Fotos: privat/nh

HSG-Jugendmannschaft mit dem größten Potenzial zu übernehmen“, erklärt Richter.

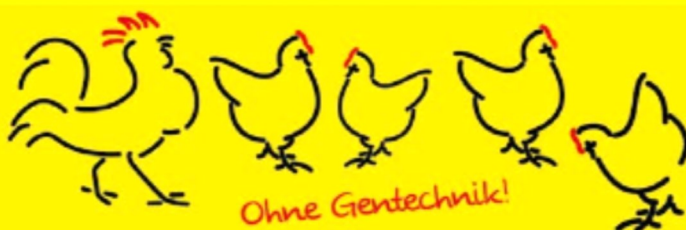
Viele Talente aus Handballfamilien sind dabei. Der Groß-

teil der Mannschaft ist vom jüngeren Jahrgang. „Damit sollten wir in der Oberliga gut bestehen können“, betont Klinke. In der ab Herbst anste-

henden Saison, und noch mehr in der darauf folgenden.

Ein prächtiger Start in eine Trainerlaufbahn ist dies allemal. Auch wenn sich das junge Gespann noch keine Gedanken macht, ob und wie diese weitergehen soll.

An das Foto mit Handball-Weltstar Nikola Karabatic kann sich Richter erinnern. Der Franzose spielte 2006 mit dem THW Kiel gegen die HSG Baunatal. Richter betrachtet die Aktion eher nüchtern. „Mein Vorbild war er nicht unbedingt. Fanfotos wurden nach dem Spiel mit vielen Leuten gemacht. Aber gut fand ich das schon“, sagt der 20-Jährige. Man sieht es ihm an.



**Hof Eisenach
Guntershausen**

**Frische Landprodukte aus
ökologischer Erzeugung.**

Bioland Holzhäuser Straße 8 34225 Baunatal Tel.: 0 56 65 / 71 46

Öffnungszeiten: Do. u. Sa. 9-14 Uhr, Fr. 9-18 Uhr

www.bioland-ei.de



AUS DER HSG JUGEND

Am 4. Juni 2018 bestritt unsere weibliche C-Jugend das zweite Qualifikationsturnier zur Oberliga in Hersfeld.



hintere Reihe v. links n. rechts: Trainerin Jessica Klinke, Isabelle Käse, Lena Schmidt, Rika Simon, Paulina Kauffeld, Mia Grauer, Charlotte Krug, Antonia Icke (verletzt), Trainer Janik Richter, vordere Reihe v. links n. rechts: Kyra Schmidt, Melina Hahn, Anna-Sophie Heilmann, Susana Freudenberg, Anna-Lena Schütz, Hannah Hesse, Betreuerin Sabine Kauffeld.

Nachdem das erste Quali-Turnier auf einem guten 3. Platz abgeschlossen wurde, gingen die Mädels voller Zuversicht und Elan in das erste Spiel gegen TSG Schlitz. Die erste Halbzeit gestaltete sich bei beiden Mannschaften sehr ausgeglichen und unseren Mädels merkte man die Nervosität an, weshalb es nur mit einem 3-Tore-Vorsprung in die Halbzeit ging. In der zweiten Halbzeit legten die Mädels den Schalter um und zogen direkt mit 5 weiteren Toren davon, in der Abwehr wurde sich besser abgesprochen und ausgeholfen und sie nutzten die Unkonzentriertheit der Gegner mit schönen Kontern aus. Den Angriff gestalteten sie temporeicher und kreativer, wodurch wir das erste Spiel mit 7:13 gewannen.

Das zweite Spiel gegen Dutenhofen erwies sich anfangs sehr schwer, da die Absprachen in der Abwehr fehlten und Dutenhofen durch einfache Wechsel im Angriff zu leichten Toren kam. In Halbzeit zwei setzten die Mädels die Wünsche der Trainer gut um, indem sie eine starke Abwehr zeigten, in der sie sich gegenseitig unterstützten und die Gegenspieler immer unter Kontrolle hatten. Ein druckreicher Angriff ermöglichte schöne Zusammenspiele, die zu einem 14:9 Sieg führten. Im dritten Spiel gegen Hersfeld ließen sich die Mädels zu keinem Zeitpunkt den Sieg aus der Hand nehmen, es konnte viel

ausprobiert werden und ein 8:18 Sieg eingefahren werden.

Im letzten Spiel gegen Ahnatal ging es nun um den Turniersieg. Es sollten noch ein Mal alle Kräfte aus sich herausgeholt werden und an die guten Leistungen der vorherigen Spiele angeknüpft werden. Leider taten wir uns sehr schwer gegen Ahnatal, die unsere Unkonzentriertheit im Angriff durch schnelle Konter ausnutzten und mit einem 6 Tore Vorsprung in Führung gingen. Diesen Vorsprung konnten wir leider nicht mehr aufholen, besonders zu erwähnen ist jedoch, dass alle Mädels weitergekämpft haben. Am Ende reichte es aber nicht zum Sieg. Mit einem verdienten 2. Platz sichern wir uns einen Platz in der Oberliga Nord und freuen uns auf die kommende Saison!

OBERLIGA | WIR KOMMEN

Foto | Nachlese





Historische Seite | 1956

Festgeschenk zum 60.: Neuer Sportplatz

Turn- und Sportverein Guntershausen feiert am 28./29. 7. sein Jubiläum
Gleichzeitig Kreisturnfest des Turnkreises Kassel - 320 Meldungen

Guntershausen (s). Das „Festgeschenk“ zum 60jährigen Bestehen des Turn- und Sportvereins in Guntershausen kann sich sehen lassen: in freiwilliger Arbeit und in vorbildlicher Sportkameradschaft entstand neben der Turnhalle ein neuer Sportplatz. Von Bäumen umsäumt, mit dem Blick auf den Wald, werden hier die Sportler in der Guntershäuser „Höhenluft“ trainieren können. Während der Festtage am Samstag und Sonntag, an denen gleichzeitig das Kreiswett-Turnen des Turnkreises Kassel stattfindet, wird der Waldspielplatz seiner Bestimmung übergeben. Am Freitag bekam er seinen letzten „Schliff“. Der Maschendraht hinter dem Tor wurde festgemacht und mit Begeisterung zogen die Schuljungen (Oberturnwart Johannes Norwig: „Sie haben besonders gerne geholfen“) die Walze über den Platz.

Sport

Montag, 30. Juli 1956



Samstag Handball-Endspiel

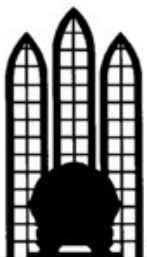


Die Festfolge sieht im einzelnen vor: Am Samstag, dem 28. Juli, beginnen um 16 Uhr die Wettkämpfe der Altersturner und Florett. Um 18 Uhr steigt das Handball-Endspiel um den Landrat-Herrmann-Pokal (Kirchbauna — Guntershausen). Der Tag wird mit einem Festkommers im Gasthaus Fehr beschlossen.

Bereits um 9 Uhr treten am Sonntag die Wettkämpfer an. Nach einer Kranzniederlegung am Ehrenmal an der Kirche (13.30 Uhr) marschieren die Festteilnehmer durch den Ort zum Festplatz. Nach Sportvorführungen um 15 Uhr werden etwa gegen 17 Uhr die Sieger der Wettkämpfe geehrt. Mit einem Festball klingt das Jubiläum aus.

Wicke BESTATTUNGEN

Zertifiziertes Bestattungsunternehmen



BESTATTER
VOM HANDWERK GEPRÜFT

Lärchenweg 4 + Hunsrückstraße 3
Baunatal

Wir sind jederzeit für Sie erreichbar !
Telefon: 0561-9491819

„Mal nicht
auf der
Reservebank
sitzen.“



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Die Raiffeisenbank eG, Baunatal wünscht den Mannschaften der HSG Baunatal eine erfolgreiche Saison.

www.rbbaunatal.de
Tel.: 0561/4995-0

Raiffeisenbank eG
Baunatal



100% Erfrischung. Kein Alkohol.



Sie sind sportlich aktiv und lieben unser naturtrübes Radler? Das gibt es auch alkoholfrei! Genießen Sie 100% natürliche Erfrischung mit echtem Zitronensaft!



Hütt. Gebraut für Nordhessen.

